1 May 1996

ARABIC

المؤتمر الاستعراضي للدول الأطراف في
اتفاقية حظر أو تقييد استعمال أسلحة
تقليدية معينة يمكن اعتبارها مفرطة
الضرر أو عشوائية الأثر

الدورة المستأنفة الثانية

جنيف، ٢٢ نيسان/أبريل - ٣ أيار/مايو ١٩٩٦

تقرير اللجنة الرئيسية الأولى

١- قرر المؤتمر الاستعراضي للدول الأطراف في اتفاقية حظر أو تقييد استعمال أسلحة تقليدية معينة يمكن اعتبارها مفرطة الضرر أو عشوائية الأثر، في جلسته العامة الأولى المعقودة في ٢٥ أيلول/سبتمبر ١٩٩٥، أن يسند الى اللجنة الرئيسية الأولى ولاية "استعراض نطاق الاتفاقية والبروتوكولات المرفقة بها وكيفية تطبيقها والنظر في أي مقترحات متصلة بالاتفاقية وإعداد الوثائق الختامية والنظر فيها."

٢- وعقدت اللجنة ٨ جلسات رسمية وعدداً من الاجتماعات غير الرسمية في الفترة من ٢٨ أيلول/سبتمبر إلى ١٣ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٥، برئاسة سفير هنغاريا، السيد تيبور توت. وعمل سفير هولندا، السيد يآب راماكز، نائباً لرئيس اللجنة، وأثناء الفترة من ٢٥ أيلول/سبتمبر إلى ١٣ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٥، عملت السيدة هانلور هوب، الموظفة الأقدم للشؤون السياسية لمركز الأمم المتحدة لشؤون نزع السلاح، أمينةً للجنة.

٣- وكان معروضا على اللجنة، أثناء نظرها في البندين ١٣ و١٤ على التوالي من جدول أعمال المؤتمر الاستعراضي، وعنوانهما: "استعراض نطاق الاتفاقية والبروتوكولات المرفقة بها وكيفية تطبيقها" و"النظر في أي مقترحات متصلة بالاتفاقية وبروتوكولاتها الحالية"، الوثائق التالية:

تجميع المقترحات

CCW/CONF.I/MC.I/CRP.1

تجميع المقترحات

CCW/CONF.I/MC.I/CRP.2

تجميع المقترحات

CCW/CONF.I/MC.I/CRP.3

مشروع الاعلان الختامي

CCW/CONF.I/MC.I/CRP.4

Rev.1 و

مشروع تقرير اللجنة الرئيسية الأولى

CCW/CONF.I/MC.I/CRP.5

٤- وكان معروضا على اللجنة، أثناء مداولاتها في فيينا، عدداً من المقترحات فيما يتعلق باستعراض نطاق الاتفاقية والبروتوكولات المرفقة بها وكيفية تطبيقها واستعراض مقترحات بتعديل الاتفاقية. وقدم رئيس اللجنة، في الجلسة السادسة المعقودة في ١١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٥، ورقة (CCW/CONF.I/MC.I/CRP.4 و Rev.1) بغية التوصل الى توافق في الآراء بشأن مشروع إعلان ختامي للمؤتمر.

٥- وقررت اللجنة، في جلستها الثامنة المعقودة في ١١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٥، أن تقدم الى المؤتمر مشروع الاعلان الختامي ليواصل نظره فيه. وفي وقت لاحق، صدر المشروع بوصفه الوثيقة CCW/CONF.I/WP.1 المؤرخة ١١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٥.

٦- وأثناء الدورة المستأنفة الثانية المعقودة في جنيف في الفترة من ٢٢ نيسان/أبريل الى ٣ أيار/مايو ١٩٩٦، عقدت اللجنة ٩ جلسات رسمية إضافية وعدداً غير قليل من الاجتماعات غير الرسمية والمشاورات الخاصة. وظل سفير هنغاريا، السيد تيبور توت، رئيساً للجنة. وعمل السيد فلاديمير بوغومولوف، الموظف للشؤون السياسية لمركز الأمم المتحدة لشؤون نزع السلاح، أميناً للجنة.

٧- وواصلت اللجنة، أثناء الدورة المستأنفة الثانية، نظرها في مشروع الاعلان الختامي CCW/CONF.I/WP.1 بغية وضعه في صيغته النهائية. وكان معروضاً على اللجنة، أثناء مداولاتها، عدد من المقترحات المتعلقة بمشروع الاعلان الختامي والبروتوكول الثاني، وهي معروضة في الوثائق التالية:

تجميع المقترحات بشأن الاعلان الختامي فيما يتعلق بالبروتوكول الثاني	CCW/CONF.I/MC.I/CRP.6
مواصلة تجميع المقترحات بشأن الاعلان الختامي فيما يتعلق بالبروتوكول الثاني	CCW/CONF.I/MC.I/CRP.7
تجميع المقترحات بشأن الاعلان الختامي	CCW/CONF.I/MC.I/CRP.8
تجميع المقترحات بشأن الاعلان الختامي	CCW/CONF.I/MC.I/CRP.9
تجميع المقترحات بشأن الاعلان الختامي	CCW/CONF.I/MC.I/CRP.10
تجميع المقترحات بشأن الاعلان الختامي	CCW/CONF.I/MC.I/CRP.11
مشروع تقرير اللجنة الرئيسية الأولى	CCW/CONF.I/MC.I/CRP.12

٨- واعتمدت اللجنة، في جلستها التاسعة المعقودة في ١ أيار/مايو ١٩٩٦، مشروع التقرير (CCW/CONF.I/MC.I/CRP.12) ومشروع الاعلان الختامي (CCW/CONF.I/WP.1/Rev.1)، وأوصت المؤتمر بالموافقة على هاتين الوثيقتين واعتمادهما.

- - - - -